

37  
1

# ESCOBAR - URIBE ASOCIADOS

## A B O G A D O S

Carrera 11A No. 94-76 Of. 305 - P.O. Box 94948, Bogotá, Colombia, S.A.  
Tels: (571) 6162051 - 6162061 - 6161859 - 6161869  
Fax: (571) 6161889

2467/P

### SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

E. S. D.

SUPERINDUSTRIA Y COMERCIO

Radicacion : 02029330 00000002

Folios: 7

Fecha (MDD): 2002-06-17 16:03:19

Tramite : 002 PATENTES D 1 REGISTRO/ 444 REPUESTA

Dependencia: 2020 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Ref.: Expediente No. 02.029.330  
Solicitud de Patente a nombre de  
Johnson & Johnson GmbH

Yo, JIMENA ESCOBAR URIBE, identificada como aparece al pie de mi firma, domiciliada en la Carrera 11 A No. 94-76, of. 305-306, obrando como apoderada de la sociedad Johnson & Johnson GmbH, domiciliada en Düsseldorf, Alemania, solicitante de la patente de la referencia, en respuesta su oficio No. 10826 notificado por fijación en lista el día 2 de mayo de 2002, me permito manifestar lo siguiente:

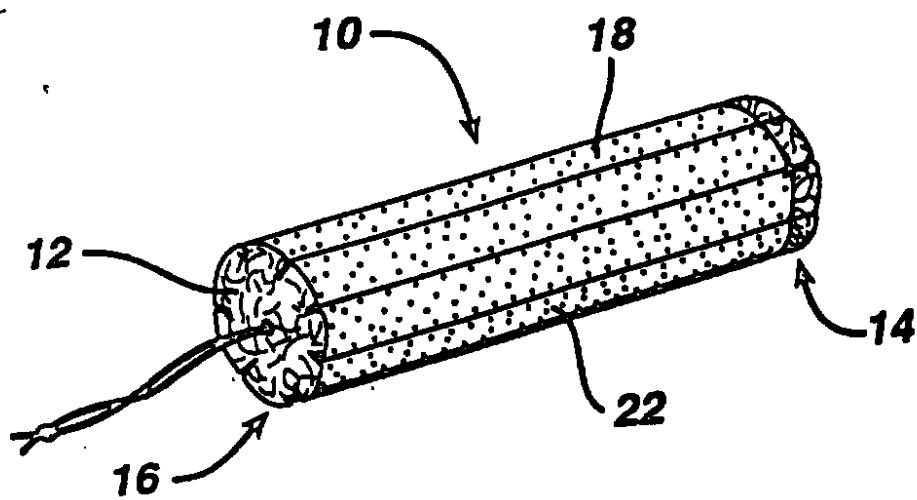
1. Acompaño al presente memorial los artes finales en tamaño 12 x 12 centímetros (por duplicado) de la figura característica.
2. Anexo el documento de cesión suscrito por la inventora a favor de mi mandante.

De conformidad con las normas legales vigentes, artículo 1 de la Resolución 210 de 2001, expedida por el Superintendente de Industria y Comercio y artículo 2 de la Convención de la Haya, los documentos en inglés que se pretendan aportar como parte de los trámites de propiedad industrial ante la Superintendencia de Industria y Comercio no requieren traducción. Por otro lado, la legalización consular y/o diplomática de los documentos expedidos en el extranjero no es necesaria. Por lo tanto, el documento de cesión anexo a este memorial es válidamente presentado en idioma inglés y con la correspondiente Apostilla.

Espero con esto haber dado cabal cumplimiento a lo solicitado por ese despacho y de conformidad con lo indicado en los artículos 3º., inciso 3, 35 inciso 2 y 59 inciso 2 del CCA, al analizar este memorial, atentamente solicito se traten todas las cuestiones planteadas con motivo del mismo.

Señor Superintendente,

  
JIMENA ESCOBAR URIBE  
C.C.39.779.452 de usaquén  
T.P. 68228  
Cód. 5376

**FIG. 1**

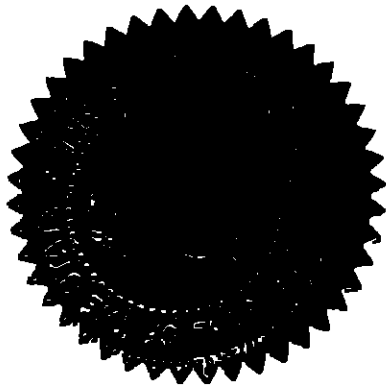
APOSTILLE

(CONVENTION DE LA HAYE DU 5 OCTOBRE 1961)

1. COUNTRY: UNITED STATES OF AMERICA
2. THIS PUBLIC DOCUMENT HAS BEEN SIGNED BY:  
CHRISTINA A CLICKNER
3. ACTING IN THE CAPACITY OF:  
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
4. BEARS THE SEAL/STAMP OF:  
CHRISTINA A CLICKNER, NOTARY

CERTIFIED

5. AT TRENTON, NEW JERSEY
6. THE 31ST DAY OF MAY 2002
7. BY: John E McCormac, CPA, NEW JERSEY TREASURER
8. NO. A151978
9. SEAL/STAMP:
10. SIGNATURE



*John E McCormac*

40 5  
J&J 1810 COL(L)

**CERTIFICATION**

**I hereby certify that I have compared the attached document with the original, and that such said document is a true copy of the original Assignment document as filed and recorded in the U.S. Patent Office in connection with USSN 09/343,760 filed JUNE 30, 1999.**



**Christina A. Clickner  
(Notary Public of New Jersey)  
My Commission Expires:  
March 2, 2005**



UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE  
Patent and Trademark Office  
ASSISTANT SECRETARY AND COMMISSIONER  
OF PATENTS AND TRADEMARKS  
Washington, D.C. 20231

JUNE 19, 2000

PTAS

JOHNSON & JOHNSON  
AUDLEY A. CIAMPORCERO, JR.  
ONE JOHNSON & JOHNSON PLAZA  
NEW BRUNSWICK, NJ 08933-7003



\*700001119A\*

JUN 28 2000

J & J PAT. DKT. SECTION

UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE  
NOTICE OF RECORDATION OF ASSIGNMENT DOCUMENT

THE ENCL SED DOCUMENT HAS BEEN RECORDED BY THE ASSIGNMENT DIVISION OF THE U.S. PATENT AND TRADEMARK OFFICE. A COMPLETE MICROFILM COPY IS AVAILABLE AT THE ASSIGNMENT SEARCH ROOM ON THE REEL AND FRAME NUMBER REFERENCED BELOW.

PLEASE REVIEW ALL INFORMATION CONTAINED ON THIS NOTICE. THE INFORMATION CONTAINED ON THIS RECORDATION NOTICE REFLECTS THE DATA PRESENT IN THE PATENT AND TRADEMARK ASSIGNMENT SYSTEM. IF YOU SHOULD FIND ANY ERRORS OR HAVE QUESTIONS CONCERNING THIS NOTICE, YOU MAY CONTACT THE EMPLOYEE WHOSE NAME APPEARS ON THIS NOTICE AT 703-308-9723. PLEASE SEND REQUEST FOR CORRECTION TO: U.S. PATENT AND TRADEMARK OFFICE, ASSIGNMENT DIVISION, BOX ASSIGNMENTS, CG-4, 1213 JEFFERSON DAVIS HWY, SUITE 320, WASHINGTON, D.C. 20231.

RECORDATION DATE: 06/09/2000

REEL/FRAME: 010706/0675  
NUMBER OF PAGES: 4

BRIEF: ASSIGNMENT OF ASSIGNOR'S INTEREST (SEE DOCUMENT FOR DETAILS).

ASSIGNOR:  
LOCHTE, KARIN

DOC DATE: 06/07/2000

ASSIGNEE:  
JOHNSON & JOHNSON GMBH  
KAISERWERTHER STRASSE 270  
DUSSELDORF, 40022, FED REP GERMANY

SERIAL NUMBER: 09343760  
PATENT NUMBER:

FILING DATE: 06/30/1999  
ISSUE DATE:

PEARLENE FOSTER, PARALEGAL  
ASSIGNMENT DIVISION

09/343,760

06/09/2000

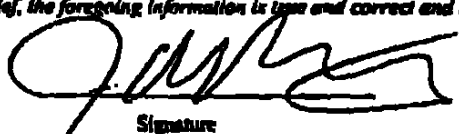
# RECORDING COVER SHEET

## PATENTS ONLY

43  
42

Commissioner of Patent and Trademarks:

Please record the attached original documents or copy thereof.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>1. Name of conveying party(ies):</p> <p><b>Karin Lochte</b></p> <p>Additional name(s) of conveying party(ies) attached?</p> <p><input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No</p>                                                                                                                                                                                                                                                                 | <p>2. Name and address of receiving party(ies):</p> <p>Name: <b>Johnson &amp; Johnson GmbH</b></p> <p>Street Address:<br/><b>Kaiserwerther Strasse 270</b></p> <p>City: <b>Dusseldorf, 40022 Germany</b><br/>State: <b>Zip:</b></p> <p>Additional name(s) &amp; address(es) attached?</p> <p><input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No</p> |
| <p>3. Nature of conveyance:</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Assignment <input type="checkbox"/> Merger<br/> <input type="checkbox"/> Security Agreement <input type="checkbox"/> Change of Name<br/> <input type="checkbox"/> Other _____</p> <p>Execution Date: <b>June 7, 2000</b></p>                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <p>4. Application number(s) or patent number(s):</p> <p>If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is:</p> <p>A. Patent Application No.(s) <b>09/343,760</b> B. Patent No.(s)</p> <p>Additional numbers attached? <input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No</p>                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <p>5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:</p> <p><b>Audley A. Ciamporecca, Jr., Esq.</b><br/> <b>Chief Patent Counsel</b><br/> <b>Johnson &amp; Johnson</b><br/> <b>One Johnson &amp; Johnson Plaza</b><br/> <b>New Brunswick, NJ 08933-7003</b></p>                                                                                                                                                                   | <p>6. Total number of applications &amp; patents involved: <b>1</b></p> <p>7. Total fee (37 CFR 3.41) ..... <b>\$40.00</b></p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Authorized to be charged to Deposit Account</p> <p>8. Deposit Account Number: <b>10-0750/J&amp;J 1810/JAR</b></p>                                                                              |
| <p>9. Statement and signature</p> <p>To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.</p> <p><b>Joel A. Rothfus</b>  <b>June 9, 2000</b></p> <p>Name of Person Signing Signature Date</p> <p>Total number of pages including cover sheet, attachments, and document: <b>3</b></p> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:

Box Assignments  
 Commissioner of Patent and Trademarks  
 Washington, D.C. 20231

44  
43

DOCKET NO. J&J 1810  
Sole Inventor

**A S S I G N M E N T**

Serial No. 09/343,750  
Filed June 30, 1999

WHEREAS, Karin Lochte, a German citizen, residing at Ave 88, 42103 Wuppertal, Germany (hereinafter called "Assignor"), has made certain new and useful inventions or discoveries relating to

**DOMEED TAMPON WITH SURFACTANT-TREATED COVER**

for which he has on the 30th day of August, <sup>1999</sup>~~2000~~ executed an application for Letters Patent of the United States; and

KL  
6/7/00

WHEREAS, Johnson & Johnson GmbH, a corporation of Germany, (hereinafter called "Assignee"), is desirous of acquiring the entire right, title, and interest therein;

NOW, THEREFORE, BE IT KNOWN that for and in consideration of the sum of One Dollar and other valuable considerations to him moving, the receipt of which is hereby acknowledged, Assignor has sold, assigned, and transferred, and does hereby sell, assign, and transfer unto said Assignee the entire right, title, and interest in and to all said inventions and discoveries disclosed in said application whose identification above by serial number and filing date, when available is hereby authorized, and in and to said application, all substitutions, divisions, and continuations thereof, and in and to all Letters Patent, United States and foreign, that may be granted for said inventions and discoveries, and in and to all extensions, renewals, and reissues thereof, the same to be held and enjoyed by said Assignee, its successors and assigns, as fully and entirely as the same would have been held and enjoyed by Assignor if this Assignment and sale had not been made;

And Assignor hereby authorizes and requests the Commissioner of Patents of the United States to issue said Letters Patent in accordance with this Assignment;

And for the consideration aforesaid, Assignor covenants and agrees with said Assignee that he has a full and unencumbered title to the inventions and discoveries above described and hereby assigned, which title he warrants unto said Assignee, its successors and assigns;

44

And for the consideration aforesaid, Assignor further covenants and agrees that he will, whenever requested, but without cost to him promptly communicate to said Assignee or its representatives any facts known to him relating to said inventions and discoveries, testify in any interference or legal proceedings involving said inventions and discoveries, and execute any additional papers that may be necessary to enable said Assignee or its representatives, successors, nominees, or assigns to secure full and complete protection for the said inventions and discoveries or that may be necessary to vest in said Assignee the complete title to the said inventions and discoveries and patents hereby conveyed and to enable it to record said title.

IN TESTIMONY WHEREOF, Assignor has hereunto set his hand and seal this 7<sup>th</sup> day of June, 2000.

Karin Lochte (U.S.)  
Karin Lochte

9/10/00  
6/1/2000

~~COUNTRY OF GERMANY~~  
State of New Jersey  
County of Somerset

BE IT REMEMBERED, That on this 7<sup>th</sup> day of June, 2000, before me, a Notary Public, personally appeared Karin Lochte, who I am satisfied is the person named in and who executed the foregoing instrument in my presence, and I having first made known to him the contents thereof, he did acknowledge that he signed, sealed, and delivered the same as his voluntary act and deed for the uses and purposes therein expressed.

Martha K. Taylor  
Notary Public

MARTHA K. TAYLOR  
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY  
MY COMMISSION EXPIRES AUG. 1, 2000

**2° EXAMEN DE FORMA, PATENTE DE INVENCION**

45

Folio 48

**Radicación N° 02-29330**

**Concepto Técnico N° 113**

**Clasificación Internacional de Patentes: A61F 13/15**

**Practicado el examen de acuerdo a lo establecido en el Art. 38 de la Decisión 486, se determinó que esta solicitud de Patente:**

- SI ☒ NO ☐ Contiene un resumen de la invención (Art. 26-e)
- SI ☒ NO ☐ Contiene el título o nombre de la invención (Art. 27-d)
- SI ☒ NO ☐ Contiene la descripción de la invención (Art. 26-b)
- SI ☒ NO ☐ NO ES APLICABLE ☐ Contiene los dibujos necesarios para comprender la invención (Art. 26-d)
- SI ☒ NO ☐ Contiene una o más reivindicaciones (Art. 26-c)
- SI ☐ NO ☐ NO ES APLICABLE ☒ Han sido desarrollados los productos a partir de recursos genéticos o de sus productos derivados de los que cualquiera de los Países Miembros es país de origen (Art. 26-h)
- SI ☐ NO ☐ NO ES APLICABLE ☒ Los productos y o procedimientos han sido obtenidos o desarrollados a partir a partir de los conocimientos tradicionales de las comunidades indígenas, afro americanas, o locales de los Países Miembros, de acuerdo a lo establecido en la Decisión 391 y sus modificaciones y reglamentaciones vigentes (Art. 26-i)
- SI ☐ NO ☒ La invención se refiere a un producto relativo a un material biológico (Art. 26-j)
- SI ☐ NO ☐ NO ES APLICABLE ☒ La prioridad coincide con la materia reivindicada.
- SI ☒ NO ☐ **CUMPLE LOS REQUISITOS TÉCNICOS**

**OBSERVACIONES Y OTROS: SI ☐ NO ☐ Ver hoja(s) anexa(s)**

•

**EXAMINADOR TÉCNICO: 202051**

**Bogotá D C, enero 30 de 2004.**

2020  
Bogotá D C

Doctor(a)  
JIMENA ESCOBAR URIBE  
Apoderado(a)

|                    |                      |                 |
|--------------------|----------------------|-----------------|
| <b>REFERENCIA:</b> | <b>Radicación N°</b> | <b>02-29330</b> |
|                    | <b>Trámite</b>       | <b>002</b>      |
|                    | <b>Evento</b>        | <b>001</b>      |
|                    | <b>Actuación</b>     | <b>416</b>      |
|                    | <b>Oficio N°</b>     | <b>112</b>      |
|                    | <b>Folios</b>        | <b>001</b>      |

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en los artículos 26 y 27 de la Decisión 486, de la Comisión de la Comunidad Andina, y en las demás disposiciones vigentes sobre la materia, se envía el extracto de la solicitud a la oficina de comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial, conforme lo establece el artículo 40 de la Decisión 486.

**Cúmplase**  
Dado en Bogotá D C, 30 EN. 2004

  
**ALIX CARMENZA CÉSPEDES DE VERGEL**  
Jefe División de Nuevas Creaciones.

202051

Carrera 13 No. 27-00 Pisos 5, 7 y 10  
Conmutador: 382 0840  
Fax: 350 5220  
E-mail: [info@sic.gov.co](mailto:info@sic.gov.co)  
[www.sic.gov.co](http://www.sic.gov.co)  
Bogotá, D.C., Colombia